

Le très hon. M. Diefenbaker: Monsieur l'Orateur, si le gouvernement a été enfin amené à rencontrer ces gens, je suis heureux de l'entendre dire.

L'hon. M. Nicholson: C'est plus que n'a fait le gouvernement précédent.

M. Chatterton: Une question supplémentaire, monsieur l'Orateur. Le ministre pourrait-il éviter de prendre des mesures radicales avant que ces gens n'aient eu l'occasion de se faire entendre lors d'une audience publique?

L'hon. M. Nicholson: Monsieur l'Orateur, une réponse a été donnée à cette question vers le 15 juillet et de nouveau au mois d'août.

PRIME À LA CONSTRUCTION D'HIVER— FORMULES DE DEMANDE

A l'appel de l'ordre du jour.

M. Donald MacInnis (Cap-Breton-Sud): Monsieur l'Orateur, j'ai une question à poser au ministre du Travail. Quand les formules de demande de prime pour les maisons construites en hiver seront-elles disponibles?

M. Muir (Cap-Breton-Nord et Victoria): Le 31 septembre.

L'hon. A. J. MacEachen (ministre du Travail): J'en informerai mon honorable ami.

M. MacInnis: Monsieur l'Orateur, je n'ai pas entendu la réponse du ministre et je crois que la question est des plus pressante. J'aurai une question complémentaire à poser, si je puis obtenir une réponse à la première.

L'hon. M. Churchill: Quelle est votre réponse?

L'hon. M. MacEachen: Monsieur l'Orateur, j'ai répondu à mon honorable ami, et je suis sûr qu'il n'a pas entendu à cause du bruit qu'il y a dans cette enceinte.

M. MacInnis: Ayant reconnu que je ne l'ai pas entendu, le ministre pourrait-il maintenant se faire comprendre et ne pas être arrogant?

L'hon. M. MacEachen: J'irai volontiers aux renseignements pour informer mon honorable ami de la date à laquelle ces formules de demandes seront disponibles.

L'hon. M. Churchill: Vérifiez le calendrier avec soin.

M. MacInnis: Une question complémentaire, monsieur l'Orateur. Je voudrais demander au ministre s'il tiendra compte du fait que nombre de futurs constructeurs de maisons veulent maintenant poser les fondations avant le temps froid. S'ils le font, cela les empêche-t-il d'avoir droit à la prime, même si le reste de la maison est construit durant la période prescrite?

L'hon. M. MacEachen: Monsieur l'Orateur, je ne comprends pas très bien à quelle condition songe mon honorable ami.

M. MacInnis: A l'intention du ministre, je précise que les futurs constructeurs désireux de poser les fondations avant le temps froid ne veulent pas se priver de l'avantage des primes en procédant à cette besogne avant la période prévue. Est-ce assez clair?

L'hon. M. MacEachen: Je croyais que la question avait trait aux formules de demandes, mais elle concerne les modalités du programme. Celles-ci sont clairement énoncées. Je ne crois pas que le cas exposé par mon honorable ami priverait le constructeur de la prime.

LES RELATIONS OUVRIÈRES

EFFET POSSIBLE DE LA GRÈVE DES DÉBARDEURS AMÉRICAINS

A l'appel de l'ordre du jour.

L'hon. Michael Starr (Ontario): Monsieur l'Orateur, je désire poser une question au ministre du Travail. Comme les membres du Syndicat international des débardeurs des États-Unis doivent se mettre en grève demain à minuit et comme il se pourrait fort bien que les débardeurs canadiens des ports de l'Est en déclenchent une par sympathie, le ministre peut-il nous donner l'assurance qu'il ne s'agit là que d'une possibilité et, sinon, quelle disposition le gouvernement entend-il prendre pour parer à cette situation?

L'hon. A. J. MacEachen (ministre du Travail): Monsieur l'Orateur, je ne suis pas en mesure de faire des commentaires au sujet d'une situation qui n'appartient encore qu'au domaine des conjectures.

LES AFFAIRES INDIENNES

TRANSFERT POSSIBLE DES COMPÉTENCES AUX PROVINCES

A l'appel de l'ordre du jour.

M. Erik Nielsen (Yukon): Monsieur l'Orateur, en l'absence du ministre intéressé, puis-je poser ma question au premier ministre et lui demander si un organisme du gouvernement fédéral a entrepris des pourparlers avec des organismes des gouvernements provinciaux, pour le transfert du gouvernement fédéral aux provinces, de l'autorité concernant la population indienne du Canada?

Le très hon. L. B. Pearson (premier ministre): Monsieur l'Orateur, cette question a été soulevée plusieurs fois, et il y a été répondu. Je conseillerais à mon honorable ami de l'inscrire au *Feuilleton* afin d'obtenir